

—『免罪符売りの話の初め、序、と物語』用語索引 <Word List> (5) —

東 好 男

A Concordance <Word List> to *The Pardoner's Introduction, Prologue and Tale in The Canterbury Tales* (5)

AZUMA Yoshio

Geoffrey Chaucer の『カンタベリー物語』は、既に幾つかの用語索引がこれまでに作成されている。J. S. P. Tatlock と A. G. Kennedy による “*A Concordance to the Complete Works of Geoffrey Chaucer and to the ‘Romount of the Rose’*”¹⁾ は A. W. Pollard のテキスト *The Globe Edition*²⁾ を基に作られた労作であるが、その後のテキスト編纂は時代と共に進展し、近年最新のテキスト “*The Riverside Chaucer*”, based on *The Works of Geoffrey Chaucer* edited by F. N. Robinson³⁾ が出版され、そしてこれに基づく用語索引が相次いで刊行された。一つは大泉昭夫氏による “*A Complete Concordance to the Works of Geoffrey Chaucer*”⁴⁾ であり、いま一つは Larry D. Benson による “*A Glossarial Concordance to the Riverside Chaucer*”⁵⁾ である。しかしこれらはいずれも『カ

平成19年6月28日原稿受理

大阪産業大学 教養部

- 1) *A Concordance to the Complete Works of Geoffrey Chaucer and to ‘the Romount of the Rose’* (Tatlock and Kennedy Concordance), John S. P. Tatlock and Arthur G. Kennedy, Gloucester, Mass., Peter Smith, 1963.
- 2) *The Works of Geoffrey Chaucer* (The Globe Edition), edited by Alfred W. Pollard, H. Frank Heath, Mark H. Liddell, W. S. McCormick, Macmillan and Co., 1913 (Originally issued in 1898)
- 3) *The Riverside Chaucer, Third Edition*, based on *The Works of Geoffrey Chaucer* edited by F. N. Robinson, Larry D. Benson, General Editor, Oxford University Press, 1988.
- 4) *A Complete Concordance to the Works of Geoffrey Chaucer*, Edited by Akio Oizumi, Programmed by Kunihiko Miki, Olms-Weidmann, Hildesheim, Zurich, New York, 10 vols., 1991.

『カンタベリー物語』の中で展開する個々の「物語」を、独立させた用語索引として掲載していない。しかし、各「物語」を独立した作品と考え、そこでの使用語彙のより詳細な言葉の環境を捉えるには、それぞれについての用語索引が是非とも必要となる。

『カンタベリー物語』の中で展開する個々の「物語」の中に登場する多様な語彙が、その前後の言語環境を通して作品の中で、どのような語義の広がりや機能を果たしているかを探ることが、先ず‘Concordance’作成によって可能となる。又、それぞれの‘Word List’作成によって、如何様な語彙が作品の中で分布しているかによって個々の語彙環境を総合的に鳥瞰することが可能となる。Chaucerの『カンタベリー物語』の一部を形成するこの“*The Pardoner’s Introduction, Prologue and Tale in The Canterbury Tales*”の文学世界を文体と語彙の両面において一層効率的に把握することの助けとなるはずである。

この‘Concordance’と‘Word List’を作成するにあたり、テキストは“*The Riverside Chaucer*”を使用した。又、沖田電子技研(有)の文章解析プログラム・Micro-OCPを使用し、東個人が手で打ち込んだものと、同技研から出されているElectronic Text Library Line-upの中の“*Chaucer, Complete Works*”を使用した。

“*The Pardoner’s Introduction, Prologue and Tale in The Canterbury Tales*”の中に登場する各語彙について、先ず‘Concordance’を作成した。次にアルファベット順による‘Word List (1) (Alphabetical Order)’と頻度順による‘Word List (2) (Sorted by Frequency)’を作成し、最後に“*The Riverside Chaucer*”版を元に手打ちした“*The Pardoner’s Introduction, Prologue and Tale in The Canterbury Tales*”を掲載する。Text作成では第一行目を1として表記し、その右側に“*The Riverside Chaucer*”版による相当行を記入した。

今回は“*The Pardoner’s Introduction, Prologue and Tale in The Canterbury Tale*”の最終回として‘Concordance (5) <Word List>’及び‘Text’の作成を試みた。

5) *A Glossarial Concordance to The Riverside Chaucer*, Larry D. Benson, Garland Publishing, Inc., New York & London, 2 vols., 1993.

A Concordance<Word List> to *The Pardoner's Introduction, Prologue and Tale*
in *The Canterbury Tales* based on *The Riverside Chaucer*

Word List 1 (Alphabetical Order) to *The Pardoner's Introduction* in
The Canterbury Tales based on *The Riverside Chaucer*

a	10	japes	1	thyng	2
advocat	1	juges	1	thynke	1
al	1	jurdones	1	to	8
ale	1	justise	1	trewely	1
alestake	1	kan	1	triacle	1
Algate	1	lady	1	Upon	1
Allas	3	lat	1	urynals	1
almost	1	leere	1	us	3
amy	1	letuarie	1	was	3
And	13	lost	1	we	2
anon	3	lyk	1	wel	3
art	1	maister	1	were	1
as	4	man	1	Wherfore	1
at	1	many	1	while	1
be	1	Marie	1	wit	1
beautee	2	may	3	wol	2
beel	1	mayde	2	wood	1
Been	1	Men	2	woot	1
blesse	1	moore	1	yiftes	2
blood	1	moot	2	ypocras	1
bones	1	moral	1	ywis	1
bothe	2	moyste	1		
boughte	1	myn	3		
boyste	1	myrie	1		
but	8	myrthe	1	TOTAL WORDS READ	=335
by	5	nat	2	TOTAL WORDS SELECTED	=335
cake	1	nathelees	1	TOTAL WORDS PICKED	=335
cardynacle	1	Nature	1	TOTAL WORDS SAMPLED	=335
caught	1	Nay	1	TOTAL WORDS KEPT	=335
cause	1	nayles	1	TOTAL VOCABULARY	=185
cherl	1	no	2		
Come	1	now	1		
corny	1	of	10		
corpus	1	ofte	1		
cors	1	Or	3		
creature	1	oure	2		
crye	1	over	1		
dar	1	owene	1		
day	1	Pardoner	1		
deere	2	passe	1		
deeth	2	pitee	1		
deth	1	pitous	1		
devyse	1	pitously	1		
doon	1	pray	1		
doost	1	prelat	1		
draughte	1	propre	1		
drynke	2	prow	1		
eek	2	quod	4		
elles	1	ribaudye	1		
erme	1	right	2		
eten	1	Ronyan	1		
every	1	Ronyon	1		
fals	2	save	1		
first	1	sayde	1		
for	3	sayn	1		
fors	1	see	1		
Fortune	1	Seint	2		
ful	2	Seinte	1		
galiones	1	sely	1		
gan	1	Seyde	1		
gentil	1	seye	1		
gentils	1	shal	1		
gladly	1	shameful	1		
God	2	she	2		
gonne	1	slayn	2		
graunte	1	so	3		
han	1	som	4		
harm	1	speke	2		
Harrow	1	swere	1		
have	2	tale	2		
he	6	telle	3		
heere	4	terme	1		
hem	1	than	1		
herte	3	thanne	1		
hire	3	that	6		
honest	1	theen	1		
Hooste	1	this	5		
hym	1	thise	2		
I	15	thou	4		
in	1	thy	4		
is	4	Thyn	1		
It	1	thyne	1		

Word List 2 (Sorted by Frequency) to *The Pardoner's Introduction in The Canterbury Tales* based on *The Riverside Chaucer*

I	15	cors	1	shameful	1
And	13	creature	1	swere	1
a	10	crye	1	terme	1
of	10	dar	1	than	1
but	8	day	1	thanne	1
to	8	deth	1	theen	1
he	6	devyse	1	Thyn	1
that	6	doon	1	thyne	1
by	5	doost	1	thynke	1
this	5	draughte	1	trewely	1
as	4	elles	1	triacle	1
heere	4	erme	1	Upon	1
is	4	eten	1	urynals	1
quod	4	every	1	were	1
som	4	first	1	Wherfore	1
thou	4	fors	1	while	1
thy	4	Fortune	1	wit	1
Allas	3	galiones	1	wood	1
anon	3	gan	1	woot	1
for	3	gentil	1	ypocras	1
herte	3	gentils	1	ywis	1
hire	3	glady	1		
may	3	gonne	1		
myn	3	graunte	1		
Or	3	han	1	TOTAL WORDS READ	=335
so	3	harm	1	TOTAL WORDS SELECTED	=335
telle	3	Harrow	1	TOTAL WORDS PICKED	=335
us	3	hem	1	TOTAL WORDS SAMPLED	=335
was	3	honest	1	TOTAL WORDS KEPT	=335
wel	3	Hooste	1	TOTAL VOCABULARY	=185
beautee	2	hym	1		
bothe	2	in	1		
deere	2	It	1		
deeth	2	japes	1		
drynke	2	judes	1		
eek	2	jurdones	1		
fals	2	justise	1		
ful	2	kan	1		
God	2	lady	1		
have	2	lat	1		
mayde	2	leere	1		
Men	2	letuarie	1		
moot	2	lost	1		
nat	2	lyk	1		
no	2	maister	1		
oure	2	man	1		
right	2	many	1		
Seint	2	Marie	1		
she	2	moore	1		
slayn	2	moral	1		
speke	2	moyste	1		
tale	2	myrie	1		
thise	2	myrthe	1		
thyng	2	nathelees	1		
we	2	Nature	1		
wol	2	Nay	1		
yiftes	2	nayles	1		
advocatz	1	now	1		
al	1	ofte	1		
ale	1	over	1		
alestake	1	owene	1		
Algate	1	Pardoner	1		
almost	1	passe	1		
amy	1	pitee	1		
art	1	pitous	1		
at	1	pitously	1		
be	1	pray	1		
beel	1	prelat	1		
Been	1	propre	1		
blesse	1	prow	1		
blood	1	ribaudye	1		
bones	1	Ronyan	1		
boughte	1	Ronyon	1		
boyste	1	save	1		
cake	1	sayde	1		
cardynacle	1	sayn	1		
caught	1	see	1		
cause	1	Seinte	1		
cherl	1	sely	1		
Come	1	Seyde	1		
corny	1	seye	1		
corpus	1	shal	1		

Word List 1 (Alphabetical Order) to *The Pardoner's Prologue* in
The Canterbury Tales based on *The Riverside Chaucer*

a	19	displesances	1	in	16
a-blakeberyed	1	do	1	is	12
after	1	doon	2	it	10
agayn	1	dooth	1	jealous	1
agoon	1	doun	1	jealousie	1
Al	5	dowve	1	japes	1
ale	1	draughte	3	Jew	1
alle	1	dronke	1	Jewes	1
also	1	drynke	1	joly	1
alwey	1	drynken	1	joye	1
am	1	Drynketh	1	kan	5
an	4	echoon	1	keep	1
and	45	eek	2	kep	1
anon	1	eldres	1	knowe	1
any	4	elles	1	labour	1
apostles	1	ensamples	1	landes	1
As	6	entencioun	1	Lat	1
assoille	1	entente	3	latoun	1
asterte	1	er	1	Latyn	1
at	1	est	3	lewed	2
auctoritee	1	ete	1	licour	1
avarice	3	evere	2	lige	1
avaunced	1	every	4	likyng	2
baskettes	1	falle	1	longe	2
be	10	false	1	lordes	1
been	5	falsly	1	lordynges	2
beestes	2	famyne	1	loven	1
begge	1	Fastyngge	1	lyk	1
beggen	1	fewe	1	lyve	2
bekke	1	first	2	make	2
belle	1	flaterye	1	maken	2
berne	1	folk	4	malorum	2
beryed	1	for	22	man	3
bifoore	1	forth	3	many	2
bigynne	1	forthermoore	1	mark	1
bishopes	1	free	1	mateere	1
bisynesse	1	From	1	may	2
blame	1	ful	2	me	6
body	1	fyndeth	1	men	3
bones	1	gaude	1	mitayn	1
boold	1	gilty	1	miteyn	1
boon	1	glorie	1	moneie	1
bretheren	1	God	1	moore	2
bulle	1	Goddes	1	moral	1
Bulles	2	gold	1	multiplie	1
but	7	Goode	2	multiplyng	1
By	11	good-man	1	my	19
calf	1	goon	2	myn	2
cardynales	1	gooth	1	myne	2
cause	1	grace	1	myself	2
certes	1	grayn	1	mystriste	1
chese	1	grotes	1	name	2
children	1	had	1	namely	1
chirche	1	han	2	nat	6
chirches	1	hand	1	Nay	3
circumstances	1	handes	2	ne	4
clerk	2	hate	1	nekke	1
cloutes	1	hath	5	nevere	3
cnq	1	hauteyn	1	no	5
cok	1	have	7	noght	1
cokewold	1	he	11	noon	2
come	2	heeeth	1	nothyng	2
Comth	1	Heere	1	Now	3
conclusioun	1	hem	3	O	1
corny	1	herd	1	Of	31
correccioun	1	herkneth	1	offre	2
countrefete	1	hewe	1	offren	1
coveitise	1	him	1	ofte	1
coveityse	1	hir	5	oghte	1
cow	1	his	8	old	1
cristal	1	holde	1	olde	2
Cristes	1	hool	2	on	2
croweth	1	hoold	1	oon	2
Cupiditas	2	hooly	4	oother	2
curshednesse	1	hoolynesse	1	or	1
Dar	2	hope	1	otes	1
debate	1	horrible	1	othere	1
defamed	1	housbonde	1	Oure	2
defaute	1	hundred	2	out	3
destourbe	1	hym	3	oweth	1
devocioun	1	I	53	oxe	1
devyse	1	If	5	page	1

— 『免罪符売りの話の初め, 序, と物語』用語索引<Word List> (5) — (東 好男)

pardoner	1	tale	3	yet	3
patente	1	tales	2	yeven	2
patriarkes	1	taughte	1	ygraunted	1
pees	1	teche	1	ymaked	1
pens	2	telle	9	ynogh	1
peple	3	Thanne	7	yong	1
peyne	2	that	36	Youre	3
place	1	the	13	yow	3
plesance	1	theme	2	ypocrisye	1
pokkes	1	therby	1	yset	1
popes	1	Therfore	1	yshryven	1
potage	1	they	4	ystone	1
povereste	2	thilke	1	yvel	1
poverte	1	this	9		
power	1	thoghte	1		
preche	8	Though	6		
prechyng	2	thre	1	TOTAL WORDS READ	=1033
predicacioun	2	Thus	3	TOTAL WORDS SELECTED	=1033
preest	1	thyng	3	TOTAL WORDS PICKED	=1033
prestes	1	thynges	1	TOTAL WORDS SAMPLED	=1033
principal	1	to	23	TOTAL WORDS KEPT	=1033
pronounce	1	tonge	3	TOTAL VOCABULARY	= 427
propre	1	toun	1		
pulpet	1	trespassed	1		
putte	1	trewe	1		
quod	1	trewely	1		
quyte	1	trowe	1		
Radix	2	two	1		
rage	1	twynne	1		
rekke	1	tyme	2		
Relikes	2	under	1		
repente	1	unto	1		
reporte	1	up	1		
reson	1	upon	1		
rote	1	us	1		
round	1	use	1		
rynge	1	venym	1		
saffron	1	veyne	1		
same	2	vice	1		
scabbe	1	vicious	1		
se	2	village	1		
seel	1	vyne	1		
semen	1	warente	1		
seye	1	warne	1		
shal	10	was	5		
shame	1	wassh	1		
she	2	wasshe	1		
sheep	3	water	2		
shewe	4	wel	2		
sholde	1	welle	4		
sholder ^{-boon}	1	wenche	1		
shortly	1	wenen	1		
signes	1	were	1		
silver	1	werk	1		
sires	1	west	1		
sith	1	weyes	1		
sittyng	1	whan	5		
smerte	1	What	2		
so	5	whennes	1		
som	3	whete	2		
some	1	Which	4		
sondry	1	whiles	1		
soore	2	whoso	1		
soothe	1	wight	1		
soules	1	wilfully	1		
sowen	1	wiste	1		
speche	1	with	4		
speke	1	wol	13		
spitte	1	wolle	1		
sterve	1	womman	1		
stire	1	wommen	1		
stonde	1	wonne	1		
stones	1	wont	1		
stoor	1	wordes	2		
stories	1	worm	2		
strecche	1	wydwe	1		
styng	1	wyf	1		
suffise	1	wyke	1		
swelle	1	wynne	3		
swich	3	Ycrammed	1		
Swiche	1	ydelly	1		
synne	3	ye	3		
taak	3	yeer	2		
taken	1	yerne	1		

Word List 2 (Sorted by Frequency) to *The Pardoner's Prologue* in
The Canterbury Tales based on *The Riverside Chaucer*

I	53	Cupiditas	2	bigynne	1
and	45	Dar	2	bishopes	1
that	36	doon	2	bisynesse	1
Of	31	eek	2	blame	1
to	23	evere	2	body	1
for	22	first	2	bones	1
a	19	ful	2	boold	1
my	19	Goode	2	boon	1
in	16	goon	2	bretheren	1
the	13	han	2	bulle	1
wol	13	handes	2	calf	1
is	12	hool	2	cardynales	1
By	11	hundred	2	cause	1
he	11	lewed	2	certes	1
or	11	likyng	2	chese	1
be	10	longe	2	children	1
it	10	lordynges	2	chirche	1
shal	10	lyve	2	chirches	1
telle	9	make	2	circumstances	1
this	9	maken	2	cloutes	1
his	8	malorum	2	cnq	1
preche	8	many	2	cok	1
but	7	may	2	cokewold	1
have	7	moore	2	Comth	1
Thanne	7	myn	2	conclusioun	1
As	6	myne	2	corny	1
me	6	myself	2	correccioun	1
nat	6	name	2	countrefete	1
Though	6	noon	2	coveitise	1
Al	5	nothyng	2	coveityse	1
been	5	offre	2	cow	1
hath	5	olde	2	cristal	1
hir	5	on	2	Cristes	1
If	5	oon	2	croweth	1
kan	5	oother	2	cursednesse	1
no	5	Oure	2	debate	1
so	5	pens	2	defamed	1
was	5	peyne	2	defaute	1
whan	5	povereste	2	destourbe	1
an	4	prechyng	2	devocioun	1
any	4	predicacioun	2	devyse	1
every	4	Radix	2	displesances	1
folk	4	Relikes	2	do	1
hooly	4	same	2	dooth	1
ne	4	se	2	doun	1
shewe	4	she	2	dowve	1
they	4	soore	2	dronke	1
welle	4	tales	2	drynke	1
Which	4	theme	2	drynken	1
with	4	tyme	2	Drynketh	1
avarice	3	water	2	echoon	1
draughte	3	wel	2	eldres	1
entente	3	What	2	elles	1
est	3	whete	2	ensamples	1
forth	3	wordes	2	entencioun	1
hem	3	worm	2	er	1
hym	3	yeer	2	ete	1
man	3	yeven	2	falle	1
men	3	a-blakeberyed	1	false	1
Nay	3	after	1	falsly	1
nevere	3	agayn	1	famyne	1
Now	3	agoon	1	Fastyngge	1
out	3	ale	1	fewe	1
peple	3	alle	1	flaterye	1
sheep	3	also	1	forthermoore	1
som	3	alwey	1	free	1
swich	3	am	1	From	1
synne	3	anon	1	fyndeth	1
taak	3	apostles	1	gaude	1
tale	3	assoille	1	gilty	1
Thus	3	asterte	1	glorie	1
thyng	3	at	1	God	1
tonge	3	auctoritee	1	Goddes	1
wynne	3	avaunced	1	gold	1
ye	3	baskettes	1	good-man	1
yet	3	begge	1	gooth	1
Youre	3	beggen	1	grace	1
yow	3	bekke	1	grayn	1
beestes	2	belle	1	grotes	1
Bulles	2	berne	1	had	1
clerk	2	beryed	1	hand	1
come	2	bifoore	1	hate	1

— 『免罪符売りの話の初め, 序, と物語』用語索引<Word List> (5) — (東 好男)

hauteyn	1	scabbe	1	wyke	1
heeleth	1	seel	1	Ycrammed	1
Heere	1	semen	1	ydelly	1
herd	1	seye	1	yerne	1
herkneth	1	shame	1	ygraunted	1
hewe	1	sholde	1	ymaked	1
him	1	sholder-boon	1	ynogh	1
holde	1	shortly	1	yong	1
hooold	1	signes	1	ypocrisye	1
hoolynesse	1	silver	1	yset	1
hope	1	sires	1	yshryven	1
horrible	1	sith	1	ystone	1
housbonde	1	sittyng	1	yvel	1
jealous	1	smerte	1		
jealousie	1	some	1		
japes	1	sondry	1		
Jew	1	soothe	1	TOTAL WORDS READ	=1033
Jewes	1	soules	1	TOTAL WORDS SELECTED	=1033
joly	1	sowen	1	TOTAL WORDS PICKED	=1033
joye	1	speche	1	TOTAL WORDS SAMPLED	=1033
keep	1	speke	1	TOTAL WORDS KEPT	=1033
kep	1	spitte	1	TOTAL VOCABULARY	= 427
knowe	1	sterve	1		
labour	1	stire	1		
landes	1	stonde	1		
Lat	1	stones	1		
latoun	1	stoor	1		
Latyn	1	stories	1		
licour	1	strecche	1		
lige	1	stynge	1		
lordes	1	suffise	1		
loven	1	swelle	1		
lyk	1	Swiche	1		
mark	1	taken	1		
mateere	1	taughte	1		
mitayn	1	teche	1		
miteyn	1	therby	1		
moneie	1	Therefore	1		
moral	1	thilke	1		
multiplie	1	thoghte	1		
multipliyng	1	thre	1		
mystriste	1	thynges	1		
namely	1	toun	1		
nekke	1	trespassed	1		
noght	1	trewe	1		
O	1	trewely	1		
offren	1	trowe	1		
ofte	1	two	1		
oghte	1	twynne	1		
old	1	under	1		
otes	1	unto	1		
othere	1	up	1		
oweth	1	upon	1		
oxe	1	us	1		
page	1	use	1		
pardonar	1	venym	1		
patente	1	veyne	1		
patriarkes	1	vice	1		
pees	1	vicious	1		
place	1	village	1		
plesance	1	vyne	1		
pokkes	1	warente	1		
popes	1	warne	1		
potage	1	wassh	1		
povert	1	wasshe	1		
power	1	wenche	1		
preest	1	wenen	1		
prestes	1	were	1		
principal	1	werk	1		
pronounce	1	west	1		
propre	1	weyes	1		
pulpet	1	whennes	1		
putte	1	whiles	1		
quod	1	whoso	1		
quyte	1	wight	1		
rage	1	wilfully	1		
rekke	1	wiste	1		
repente	1	wolle	1		
reporte	1	womman	1		
reson	1	wommen	1		
rote	1	wonne	1		
round	1	wont	1		
rynge	1	wydwe	1		
saffron	1	wyf	1		

Word List 1 (Alphabetical Order) to *The Pardoner's Tale* in
The Canterbury Tales based on *The Riverside Chaucer*

a	54	Beth	1	clepeth	1
abhorrible	1	beye	1	clowt	1
abhomynable	1	Bible	2	clynke	1
Aboght	1	bicched	1	cod	1
aboute	1	bicomen	1	coillons	1
absolucion	1	bifoore	1	Com	2
abstinence	1	Biforn	2	comaunded	1
abyde	2	bigan	1	come	1
abye	1	bigynne	1	comen	1
accident	1	Bihoold	1	Cometh	2
acorded	1	bitide	1	commune	2
actes	1	Bitwix	1	compaignye	1
Adam	2	bitwixen	1	comth	1
adoun	1	bityde	1	confiture	1
adversarie	1	biwreye	1	confusioun	1
after	1	Blaspheme	1	conquerour	1
afterward	1	blasphemour	1	conseil	2
agayn	5	Bledynge	1	contrarie	1
Agayns	1	blessed	1	contree	4
age	4	blisse	1	cookes	1
agon	1	blissed	1	corn	1
Al	17	blithe	1	corrupcioun	1
all	1	blood	3	Corrupt	1
Allas	6	blowe	1	cors	2
alle	9	body	4	Corynthe	1
alliaunce	1	boght	1	cost	1
allie	1	boghte	2	creatour	1
allone	1	bones	4	creature	1
allye	1	book	1	crepeth	1
allyen	1	bookes	1	Crist	6
also	7	boost	1	Cristes	3
alwey	1	born	1	croked	1
am	1	borwed	1	croys	2
amende	1	botel	1	cure	1
among	3	botelles	1	curs	1
amys	1	botels	1	cursed	7
an	10	bothe	9	cursednesse	3
and	186	bourde	1	curteisye	1
angry	1	Boweth	1	cut	4
annexed	1	box	1	cynk	1
anon	14	boy	1	daggere	2
anoon	1	breech	1	dame	1
answerde	4	breed	1	dampnable	1
any	3	breeth	1	dampnacioun	1
apostel	1	breke	1	dar	1
appetit	1	Bretheren	1	daunce	1
arise	1	brighte	2	day	2
armes	2	broches	1	daye	1
art	4	broghte	1	deceite	1
artow	2	brother	3	deceyve	1
Arys	1	brynge	3	dede	2
as	43	bulle	1	deed	2
assent	2	Burdeux	1	deere	3
assoille	2	busshels	1	dees	3
at	17	But	20	deeth	9
atte	2	by	32	defame	1
Attila	1	callen	1	deffended	1
atwo	2	cam	4	deffenden	1
avarice	1	canon	1	delices	1
aventures	1	capitayn	1	delit	1
avow	1	capouns	1	Demetrius	1
Avycen	1	carie	2	departed	3
avyсед	1	caried	2	depeint	1
avyseth	1	carynge	1	desolaat	1
away	2	carl	1	destroyed	1
axe	1	cas	1	destroyen	1
ay	2	cast	2	devel	1
bad	1	caste	1	develes	2
Baptist	1	catel	1	devocion	1
bark	1	cause	1	Deyde	1
baudes	1	certes	2	deyntee	1
be	23	chambre	1	did	1
beautee	1	chaunce	2	dide	1
bee	1	chaunge	2	diden	1
been	14	cheere	1	diete	1
belle	2	Chepe	2	difference	1
bely	1	cherl	1	digne	1
ben	1	cheste	1	dignitee	2
bench	1	child	2	discrecioun	1
berie	1	citee	1	disfigured	1
best	2	cleer	1	dishonour	2
bet	1	clene	2	do	2

— 『免罪符売りの話の初め, 序, と物語』用語索引<Word List> (5) — (東 好男)

doghtres	1	felicitee	1	grette	1
dominacioun	1	fen	1	gretteste	1
dong	1	fest	1	grisly	2
doom	1	Fetys	1	grote	1
doon	7	fewe	1	ground	1
dooth	1	fey	1	grove	1
doth	1	fil	1	growynge	1
Doun	3	filled	1	grynde	1
doute	1	first	2	gyternes	1
doutelees	1	firste	4	habitacioun	1
drank	2	Flaundes	1	hadde	10
draughtes	1	flessh	1	half	1
drawe	3	floryns	3	han	11
drede	2	folk	2	hand	1
dronke	3	Folwen	1	happed	1
dronkelewe	1	folye	1	happede	1
dronken	4	fond	2	harde	1
dronkenesse	5	foond	1	harm	1
drynke	6	For	43	harpes	2
drynken	1	forbad	1	hasard	4
drynketh	1	forbedeth	1	hasardour	2
dryve	1	forby	1	hasardours	3
dryven	1	Fordronke	1	hasardrye	3
dyde	1	forгат	1	hath	9
dye	1	forlete	1	haunteden	1
dyen	1	Forsweryng	1	haunteth	1
ech	5	forswerynges	1	have	9
eek	7	forth	7	hawe	1
Eet	1	forther	1	Hayles	1
eighte	1	forthermo	1	he	77
eir	1	Fortune	1	hee	1
either	1	For-why	1	heed	2
Eleyne	1	forwrapped	1	heeld	1
elles	4	foryeve	1	heer	5
embassadour	1	foul	3	heere	4
embassadours	1	fouler	1	heeste	3
embrace	1	founde	1	heestes	2
empoisonyng	1	freend	1	heigh	2
empoysonere	1	freendes	2	heighe	2
ende	3	fressh	1	helpe	1
ended	1	Fro	8	hem	21
endyng	1	from	1	Henne	1
enemy	1	frutesteres	1	hente	1
enemys	1	fruyt	2	herd	1
Engelond	1	ful	11	herde	1
entente	1	fulfille	2	Herkneth	2
entre	1	Fulfilled	1	Herodes	1
envoluped	1	fulle	1	herte	5
er	6	fully	1	herte-blood	1
erly	1	fumositee	1	hevene	1
erst	1	fundement	1	heyre	1
erthe	1	fynde	6	him	3
espye	1	fynden	1	hir	6
est	1	fyne	1	hire	1
estaat	1	fyr	1	his	58
eten	2	Fysshstrete	1	hogges	1
ever	1	game	1	holde	2
everemoore	1	gan	2	homycide	3
everich	2	gate	1	homycides	1
every	1	gete	1	hond	3
everychon	1	giltelees	1	Honest	1
excesse	1	glad	2	honeste	1
expresly	1	glorie	1	honge	1
Ey	1	glorious	1	honour	3
face	3	glotonye	6	honours	1
fader	1	glotonyes	1	honorable	1
fair	1	glotoun	1	hooly	6
faire	2	go	6	Hoom	3
falle	2	God	14	hoor	1
fallen	1	Goddess	8	hoord	1
fallest	1	gold	8	Hoost	4
fals	2	golet	1	hors	1
false	4	gon	2	Hou	2
falsly	1	good	1	houres	1
falsnesse	1	goode	2	hous	2
faste	1	goon	3	how	8
fasted	1	gooth	1	hyde	1
fayn	1	governance	1	hyer	1
feend	2	grace	4	hym	24
feeste	1	graunte	2	hyne	1
feith	1	grave	1	I	61
felawe	3	greet	8	If	10
felawes	3	Gret	1	in	75
felaweshipe	1	grete	6	Into	5

ire	1	man	21	on	8
is	61	maner	1	ones	1
it	41	mankynde	2	ook	1
Jeremye	1	mannes	1	oold	3
Jewes	1	manslaughtre	1	oon	8
Jhesu	1	many	2	ooth	1
John	2	manye	3	oother	8
joliftee	1	Marie	1	opinioun	1
justise	1	mary	1	Or	17
kaityf	1	Mathew	1	ordre	1
kan	4	matiere	1	original	1
kanstow	1	may	14	othere	2
kep	1	me	13	otheres	2
kepe	2	meete	2	othes	6
kepen	1	mekely	2	oure	14
kepte	1	men	5	oures	1
kisse	3	merie	1	out	5
kiste	1	mesurable	1	outrageous	1
knave	1	Mette	3	outrely	1
kneleth	1	mette	1	over	5
knokke	2	mile	3	owene	4
knowest	1	miles	1	paas	1
knoweth	1	mo	2	page	1
Knyght	1	montance	1	paire	1
kutte	1	mooder	3	pale	1
kyndle	1	moodres	1	par	2
kyng	2	moore	5	Paradys	2
labour	2	moost	1	Paraventure	1
Lacidomye	1	moot	2	pardee	1
lafte	1	moste	1	pardoneer	1
Lamuel	1	mouth	1	Pardoner	4
Lamueldash	1	mowe	1	pardoun	5
large	1	murye	1	parten	1
lasse	3	my	28	partest	1
laste	1	myght	1	Parthes	1
lat	6	myghte	7	passer	1
late	1	Myn	7	passeth	1
laughe	1	mynde	1	Paul	1
Lay	1	myrie	1	Paulus	1
leche	1	myrthe	1	pens	1
lecherous	1	myself	1	peple	2
lecherye	1	name	3	peril	1
leef	2	namely	1	Persevereth	1
leere	1	names	1	pestilence	1
leet	1	namoore	4	peyne	1
Leeve	1	nat	22	philosophre	1
lenger	4	nathelees	1	pitous	1
Lepe	2	Nay	3	pitously	1
lese	1	nayles	1	place	2
lesynges	1	ne	12	plat	1
Lete	1	necessarie	1	plentee	1
leve	1	nedeth	2	pley	1
levere	1	neer	1	pleye	6
lif	1	Neither	1	pleyen	1
lightly	2	nekke	1	pleyne	1
likerous	1	never-a-deel	1	Pleyynge	1
lo	5	nevere	3	plight	1
lond	1	newe	4	polcat	1
longe	5	newer	1	polycye	1
Looke	8	nexte	1	popes	1
Looketh	1	no	17	pothecarie	2
Looth	1	nobles	2	poured	1
Lord	1	noght	4	povre	1
Lordes	3	none	1	power	1
lordynges	1	noon	2	poyson	4
lost	1	noot	1	poysoun	2
lough	2	north	1	preche	1
love	1	nose	2	precious	4
lustes	1	Now	15	presence	1
lutes	1	ny	1	prey	2
luxurie	2	nyght	4	preyde	1
lye	1	nyghte	2	preye	1
lyf	2	nyste	1	preyere	1
lyk	1	o	17	pride	1
lyve	3	of	105	prime	1
lyven	1	officeres	1	privee	1
lyvestow	1	offre	3	prively	1
lyveth	2	offren	2	profit	1
lyvynges	1	offreth	1	proudeste	1
maister	1	ofte	1	prynce	1
make	5	oghte	1	pryvee	1
Maketh	2	old	2	purs	1
maladyes	1	olde	7	Putte	1
male	1	omnipotent	1	quelle	1

— 『免罪符売りの話の初め, 序, と物語』用語索引<Word List> (5) — (東 好男)

quod	11	shoop	1	swich	5
rage	1	shorte	1	swiche	1
ran	2	shortly	1	swithe	1
rather	1	shrewe	2	swoote	1
rattes	1	shrewes	1	sworen	1
receyve	1	shryned	1	sworn	1
receyveth	1	Shul	6	swyn	1
rede	6	sighte	1	swynke	2
Redeth	1	signes	1	sydes	1
redily	1	silver	1	Syngeres	1
redy	1	Sire	4	synne	4
reed	1	sires	5	taak	1
relikes	3	sith	1	table	3
relyk	1	sitte	1	take	4
renne	1	sittyng	1	taketh	1
renoun	1	skyn	1	tale	2
rente	1	slayn	4	talent	1
repaireth	1	sleen	6	tarie	2
repente	1	sleep	1	T'assoille	1
repleet	1	sleeth	3	taughte	1
reporte	1	slyly	1	taverne	1
repreeve	1	smale	2	taverner	2
reprevable	1	smoot	1	tavernes	1
reputacioun	2	so	30	Telle	5
reste	1	sobrenesse	1	tellen	1
resteles	1	sodeynly	1	temple	1
Right	13	softe	1	tendre	1
rightwisnesse	1	soghte	1	Testament	1
riot	1	Som	1	Than	7
riotour	2	soone	2	thanne	8
riotoures	3	sooth	2	that	131
Rochele	1	soothly	1	the	94
rolle	1	sorwe	1	thee	13
rolleth	1	sory	2	theech	1
rong	1	soughte	1	theef	2
roote	1	soule	2	ther	11
rounde	1	soules	1	ther-biforn	1
ryde	2	soun	2	there	3
ryden	1	Sour	1	therfore	1
rynges	1	south	1	theves	1
ryseth	1	sovereyn	1	they	24
ryve	1	Spaigne	2	thider	1
sacrement	1	spak	4	thilke	3
sacrifise	1	special	1	this	48
same	1	speke	1	thise	9
Sampsoun	5	speken	1	tho	1
Samuel	1	spende	1	thou	24
sat	2	spere	1	Though	6
sauce	1	spicerie	1	thought	1
saugh	1	spoke	1	thoughte	2
save	3	spoken	1	thousand	1
sayn	1	spoones	1	Thow	1
scorn	1	staf	1	thre	7
se	3	stal	1	three	1
seconde	2	stampe	1	thridde	2
see	1	sterlynges	1	throthe	2
Seint	3	sterve	1	thurgh	6
Seinte	1	stide	1	thurghout	1
seintuarie	1	Stilboun	1	thus	12
seith	7	stile	1	thy	12
seke	1	stille	1	thyn	4
selle	2	stirte	1	thyne	1
semeth	1	stondeth	1	thyng	6
Sendeth	1	stories	1	thynketh	2
Senec	1	storven	1	Til	3
sent	1	strenger	1	To	65
Sente	1	strete	2	To-day	1
sepulture	1	streyne	1	Togidres	1
sermone	1	strogelest	1	tombesteres	1
set	2	strong	1	tonge	1
sette	1	stronge	1	to-nyght	1
seuretee	1	stryvyng	1	toold	2
Sevene	1	styked	1	toord	1
sey	1	stynkyng	1	torentedash	1
seyde	9	stywes	1	torn	1
seydest	1	substaunce	1	totere	1
seye	11	subtilly	2	toun	3
seyn	1	suffisant	1	toundash	1
shal	22	suffise	1	tone	1
shalt	5	superfluitee	1	toward	1
shame	1	superfluytee	1	towards	1
shape	1	suppose	1	town	1
she	1	swere	4	traytour	2
sholde	6	sweryng	6	traytours	1

tree	3	wikkednesse	1
tresor	6	wille	2
trespas	1	wise	3
trespasse	1	wisely	1
trete	2	wiste	1
tretee	1	wit	2
trewe	1	with	27
trewely	1	withinne	2
treye	1	withouten	1
troden	1	Witnesse	2
trone	1	wo	2
trouthe	3	wol	22
trouthes	1	wolde	11
trowe	1	woldest	2
turne	1	wole	3
turnen	1	wolle	1
tweye	5	wolt	1
two	12	wombe	4
tyme	3	womman	1
Unbokele	1	wonder	1
Under	3	woodnesse	1
understondeth	1	woost	2
unkynde	1	woot	3
unkyndely	1	word	10
unto	11	wordes	2
unwityngly	1	world	2
up	5	worste	1
upon	1	worthy	1
upright	1	wrappe	1
us	20	wrecchednesse	1
usage	1	wrecches	1
used	1	wreke	1
useth	1	writ	2
value	1	wroghte	2
vanysshe	1	Wroot	1
vengeance	1	wrooth	1
vermyn	1	wyf	1
verray	4	wyl	1
vice	1	wyn	8
vices	1	wynes	1
victories	1	wyn-yevyng	1
vileynye	3	wys	1
village	3	wysdom	1
violent	1	wyves	1
visage	1	yaf	2
voys	1	ybore	1
wafereres	1	ycaried	1
walke	1	ycoyned	1
walked	1	ydel	2
walken	1	Ye	27
war	1	yeer	1
ware	1	yet	4
warice	1	yeve	1
was	21	yeven	1
wast	1	yfalle	1
water	1	yfallen	1
we	14	yholden	1
wecl	1	yiven	1
wel	13	ymaked	1
welked	1	Ynde	1
wende	2	ynough	3
weneth	1	yonge	3
wente	3	yongeste	2
wepyng	2	youre	7
were	17	youres	2
west	1	yourself	1
wey	3	youthe	1
weye	1	yow	29
Whan	13	yslawe	1
What	9	yslayn	1
wher	1	yhent	1
Where	5	Yholde	1
Wherfore	2		
whete	1		
which	14		
whiche	7	TOTAL WORDS READ	=3927
Whil	3	TOTAL WORDS SELECTED	=3927
while	1	TOTAL WORDS PICKED	=3927
whilom	1	TOTAL WORDS SAMPLED	=3927
white	3	TOTAL WORDS KEPT	=3927
Who	1	TOTAL VOCABULARY	=1158
whom	1		
whoso	1		
Why	2		

Word List 2 (Sorted by Frequency) to *The Pardoner's Tale* in
The Canterbury Tales based on *The Riverside Chaucer*

and	186	oon	8	nyght	4
that	131	oother	8	owene	4
of	105	thanne	8	Pardoner	4
the	94	wyn	8	poyson	4
he	77	also	7	precious	4
in	75	cursed	7	Sire	4
To	65	doon	7	slayn	4
I	61	eek	7	spak	4
is	61	forth	7	swere	4
his	58	myghte	7	synne	4
a	54	Myn	7	take	4
this	48	olde	7	thyn	4
as	43	seith	7	verray	4
For	43	Than	7	wombe	4
it	41	thre	7	yet	4
by	32	whiche	7	among	3
so	30	youre	7	any	3
yow	29	Allas	6	blood	3
my	28	Crist	6	brother	3
with	27	drynke	6	brynge	3
Ye	27	er	6	Cristes	3
hym	24	fynde	6	cursednesse	3
they	24	glotonye	6	deere	3
thou	24	go	6	dees	3
be	23	grete	6	departed	3
nat	22	hir	6	Doun	3
shal	22	hooly	6	drawe	3
wol	22	lat	6	dronke	3
hem	21	othes	6	ende	3
man	21	pleye	6	face	3
was	21	rede	6	felawe	3
But	20	sholde	6	felawes	3
us	20	Shul	6	floryns	3
Al	17	sleen	6	foul	3
at	17	sweryng	6	goon	3
no	17	Though	6	hasardours	3
o	17	thurgh	6	hasardrye	3
Or	17	thyng	6	heeste	3
were	17	tresor	6	him	3
Now	15	agayn	5	homycide	3
anon	14	dronkenesse	5	hond	3
been	14	ech	5	honour	3
God	14	heer	5	Hoom	3
may	14	herte	5	kisse	3
oure	14	Into	5	lasse	3
we	14	lo	5	Lordes	3
which	14	longe	5	lyve	3
me	13	make	5	manye	3
Right	13	men	5	Mete	3
thee	13	moore	5	mile	3
wel	13	out	5	mooder	3
Whan	13	over	5	name	3
ne	12	pardoun	5	Nay	3
thus	12	Sampsoun	5	nevere	3
thy	12	shalt	5	offre	3
two	12	sires	5	oold	3
ful	11	swich	5	relikes	3
han	11	Telle	5	riotoures	3
quod	11	tweye	5	save	3
seye	11	up	5	se	3
ther	11	Where	5	Seint	3
unto	11	age	4	sleeth	3
wolde	11	answerde	4	table	3
an	10	art	4	there	3
hadde	10	body	4	thilke	3
If	10	bones	4	Til	3
word	10	cam	4	toun	3
alle	9	contree	4	tree	3
bothe	9	cut	4	trouthe	3
deeth	9	dronken	4	tyme	3
hath	9	elles	4	Under	3
have	9	false	4	vileynye	3
seyde	9	firste	4	village	3
thise	9	grace	4	wente	3
What	9	hasard	4	wey	3
Fro	8	heere	4	Whil	3
Goddes	8	Hoost	4	white	3
gold	8	kan	4	wise	3
greet	8	lenger	4	wole	3
how	8	namoore	4	woot	3
Looke	8	newe	4	ynough	3
on	8	noght	4	yonge	3

abyde	2	meete	2	agon	1
Adam	2	mekely	2	all	1
armes	2	mo	2	alliaunce	1
artow	2	moot	2	allie	1
assent	2	nedeth	2	allone	1
assoille	2	nobles	2	allye	1
atte	2	noon	2	allyen	1
atwo	2	nose	2	alwey	1
away	2	nyghte	2	am	1
ay	2	offren	2	amende	1
belle	2	old	2	amys	1
best	2	othere	2	angry	1
Bible	2	otheres	2	annexed	1
Biform	2	par	2	anoon	1
boghte	2	Paradys	2	apostel	1
brighte	2	peple	2	appetit	1
carie	2	place	2	arise	1
caried	2	pothecarie	2	Arys	1
cast	2	poysoun	2	Attila	1
certes	2	prey	2	avarice	1
chaunce	2	ran	2	aventures	1
chaunge	2	reputacioun	2	avow	1
Chepe	2	riotour	2	Avyccen	1
child	2	ryde	2	avyshed	1
clene	2	sat	2	avyseth	1
Com	2	seconde	2	axe	1
Cometh	2	selle	2	bad	1
commune	2	set	2	Baptist	1
conseil	2	shrewe	2	bark	1
cors	2	smale	2	baudes	1
croys	2	soone	2	beautee	1
daggere	2	sooth	2	bee	1
day	2	sory	2	bely	1
dede	2	soule	2	ben	1
deed	2	soun	2	bench	1
develes	2	Spaigne	2	berie	1
dignitee	2	strete	2	bet	1
dishonour	2	subtilly	2	Beth	1
do	2	swynke	2	beye	1
drank	2	tale	2	bicched	1
drede	2	tarie	2	bicomem	1
eten	2	taverner	2	bifooore	1
everich	2	theef	2	bigan	1
faire	2	thoughte	2	bigynne	1
falle	2	thridde	2	Bihooold	1
fals	2	throte	2	bitide	1
feend	2	thynketh	2	Bitwix	1
first	2	toold	2	bitwixen	1
folk	2	traytour	2	bityde	1
fond	2	trete	2	biwreye	1
freendes	2	wende	2	BlaspHEME	1
fruyt	2	wepyng	2	blasphemour	1
fulfille	2	Wherfore	2	Bledyng	1
gan	2	Why	2	blessed	1
glad	2	wille	2	blisse	1
gon	2	wit	2	blissed	1
goode	2	withinne	2	blithe	1
graunte	2	Witness	2	blowe	1
grisly	2	wo	2	boght	1
harpes	2	woldest	2	book	1
hasardour	2	woost	2	bookes	1
heed	2	wordes	2	boost	1
heestes	2	world	2	born	1
heigh	2	writ	2	borwed	1
heighe	2	wroghte	2	botel	1
Herkneth	2	yaf	2	botelles	1
holde	2	ydel	2	botels	1
Hou	2	yongeste	2	bourde	1
hous	2	youres	2	Boweth	1
John	2	abhominable	1	box	1
kepe	2	abhomynable	1	boy	1
knokke	2	Aboght	1	breech	1
kyng	2	aboute	1	breed	1
labour	2	absolucion	1	breeth	1
leef	2	abstinence	1	breke	1
Lepe	2	abye	1	Bretheren	1
lightly	2	accident	1	broches	1
lough	2	acorded	1	broghte	1
luxurie	2	actes	1	bulle	1
lyf	2	adoun	1	Burdeux	1
lyveth	2	adversarie	1	bussshels	1
Maketh	2	after	1	callen	1
mankynde	2	afterward	1	canon	1
many	2	Agayns	1	capitayn	1

— 『免罪符売りの話の初め, 序, と物語』用語索引<Word List> (5) — (東 好男)

capouns	1	dryven	1	fundement	1
cariynge	1	dyde	1	fynden	1
carl	1	dye	1	fyne	1
cas	1	dyen	1	fyr	1
caste	1	Eet	1	Fysshstrete	1
catel	1	eighte	1	game	1
cause	1	eir	1	gate	1
chambre	1	either	1	gete	1
cheere	1	Eleyne	1	gildelees	1
cherl	1	embassadour	1	glorie	1
cheste	1	embassadours	1	glorious	1
citee	1	embrace	1	glotonyes	1
cleer	1	empoisonyng	1	gloutoun	1
clepeth	1	empoysonere	1	golet	1
clowt	1	ended	1	good	1
clynke	1	endyng	1	gooth	1
cod	1	enemy	1	governauce	1
coillons	1	enemys	1	grave	1
comaunded	1	Engelond	1	Gret	1
come	1	entente	1	grette	1
comen	1	entre	1	gretteste	1
compaignye	1	enveloped	1	grote	1
comth	1	erly	1	ground	1
confiture	1	erst	1	grove	1
confusioun	1	erthe	1	growynge	1
conquerour	1	espye	1	grynde	1
contrarie	1	est	1	gyternes	1
cookes	1	estaat	1	habitacioun	1
corn	1	ever	1	half	1
corrupcioun	1	everemoore	1	hand	1
Corrupt	1	every	1	happed	1
Corynthe	1	everychon	1	happede	1
cost	1	excesse	1	harde	1
creatour	1	expresly	1	harm	1
creature	1	Ey	1	haunteden	1
crepeth	1	fader	1	haunteth	1
croked	1	fair	1	hawe	1
cure	1	fallen	1	Hayles	1
curs	1	fallest	1	hee	1
curteisye	1	falsly	1	heeld	1
cynk	1	falsnesse	1	helpe	1
dame	1	faste	1	Henne	1
dampnable	1	fasted	1	hente	1
dampnacioun	1	fayn	1	herd	1
dar	1	feeste	1	herde	1
daunce	1	feith	1	Herodes	1
daye	1	felaweshipe	1	herte-blood	1
deceite	1	felicitee	1	hevene	1
deceyve	1	fen	1	heyre	1
defame	1	fest	1	hire	1
deffended	1	Fetys	1	hogges	1
deffenden	1	fewe	1	homycides	1
delices	1	fey	1	Honest	1
delit	1	fil	1	honeste	1
Demetrius	1	filled	1	honge	1
depeint	1	Flaundres	1	honours	1
desolaat	1	flesh	1	honorable	1
destroyed	1	Folwen	1	hoor	1
destroyen	1	folye	1	hoord	1
devel	1	foond	1	hors	1
devocion	1	forbad	1	houres	1
Deyde	1	forbedeth	1	hyde	1
deyntee	1	forby	1	hyer	1
did	1	Fordronke	1	hyne	1
dide	1	forgat	1	ire	1
diden	1	forlete	1	Jeremye	1
diete	1	Forsweryng	1	Jewes	1
difference	1	forswerynges	1	Jhesu	1
digne	1	forther	1	joliftee	1
discrecioun	1	forthermo	1	justise	1
disfigured	1	Fortune	1	kaityf	1
doghtres	1	For-why	1	kanstow	1
dominacioun	1	forwrapped	1	kep	1
dong	1	foryeve	1	kepen	1
doom	1	fouler	1	kepte	1
dooth	1	founde	1	kiste	1
doth	1	freend	1	knave	1
doute	1	fressh	1	kneleth	1
doutelees	1	from	1	knowest	1
draughtes	1	frutesteres	1	knoweth	1
dronkelewe	1	Fulfilled	1	Knyght	1
drynken	1	fulle	1	kutte	1
drynketh	1	fully	1	kyndle	1
dryve	1	fumositee	1	Lacidomye	1

lafte	1	ooth	1	rong	1
Lamuel	1	opinioun	1	roote	1
Lamueldash	1	ordre	1	rounde	1
large	1	original	1	ryden	1
laste	1	oures	1	rynges	1
late	1	outrageous	1	ryseth	1
laughe	1	outrely	1	ryve	1
Lay	1	paas	1	sacrement	1
leche	1	page	1	sacrifise	1
lecherous	1	paire	1	same	1
lecherye	1	pale	1	Samuel	1
leere	1	Paraventure	1	sauce	1
leet	1	pardee	1	saugh	1
Leeve	1	pardoneer	1	sayn	1
lese	1	parten	1	scorn	1
lesynges	1	partest	1	see	1
Lete	1	Parthes	1	Seintue	1
leve	1	passee	1	seintuarie	1
levere	1	passeth	1	seke	1
lif	1	Paul	1	semeth	1
likerous	1	Paulus	1	Sendeth	1
lond	1	pens	1	Senec	1
Looketh	1	peril	1	sent	1
Looth	1	Persevereth	1	Sente	1
Lord	1	pestilence	1	sepulture	1
lordynges	1	peyne	1	sermone	1
lost	1	philosophre	1	sette	1
love	1	pitous	1	seuretee	1
lustes	1	pitously	1	Sevene	1
lutes	1	plat	1	sey	1
lye	1	plentee	1	seydest	1
lyk	1	pley	1	seyyn	1
lyven	1	pleyen	1	shame	1
lyvestow	1	pleyne	1	shape	1
lyvynges	1	Pleyynge	1	she	1
maister	1	plight	1	shoop	1
maladyes	1	polcat	1	shorte	1
male	1	policye	1	shortly	1
maner	1	popes	1	shrewes	1
mannes	1	poured	1	shryned	1
manslaughtre	1	povre	1	sighte	1
Marie	1	power	1	signes	1
mary	1	preche	1	silver	1
Mathew	1	presence	1	sith	1
matiere	1	preyde	1	sitte	1
merie	1	preye	1	sittynges	1
mesurable	1	preyere	1	skyn	1
mette	1	pride	1	sleep	1
miles	1	prime	1	slyly	1
montance	1	privee	1	smoot	1
moodres	1	prively	1	sobrenesse	1
moost	1	profit	1	sodeynly	1
moste	1	proudeste	1	softe	1
mouth	1	prynce	1	soghte	1
mowe	1	pryvee	1	Som	1
murye	1	purs	1	soothly	1
myght	1	Putte	1	sorwe	1
mynde	1	quelle	1	soughte	1
myrie	1	rage	1	soules	1
myrthe	1	rather	1	Sour	1
myself	1	rattes	1	south	1
namely	1	receyve	1	sovereyn	1
names	1	receyveth	1	special	1
nathelees	1	Redeth	1	speke	1
nayles	1	redily	1	speken	1
necessarie	1	redy	1	spende	1
neer	1	reed	1	spere	1
Neither	1	relyk	1	spicerie	1
nekke	1	renne	1	spoke	1
never-a-deel	1	renoun	1	spoken	1
newer	1	rente	1	spoones	1
nexte	1	repaireth	1	staf	1
none	1	repente	1	stal	1
noot	1	repleet	1	stampe	1
north	1	reporte	1	sterlynges	1
ny	1	repreeve	1	sterve	1
nyste	1	reprevable	1	stide	1
officeres	1	reste	1	Stilboun	1
offreth	1	resteles	1	stile	1
ofte	1	rightwisnesse	1	stille	1
oghte	1	riot	1	stirte	1
omnipotent	1	Rochele	1	stondeth	1
ones	1	rolle	1	stories	1
ook	1	rolleth	1	storven	1

— 『免罪符売りの話の初め, 序, と物語』用語索引<Word List> (5) — (東 好男)

strenger	1	vanysshe	1
streyne	1	vengeance	1
strogelest	1	vermyn	1
strong	1	vice	1
stronge	1	vices	1
stryvng	1	victories	1
styked	1	violent	1
stynkyng	1	visage	1
stywes	1	voys	1
substance	1	waferes	1
suffisant	1	walke	1
suffise	1	walked	1
superfluitee	1	walken	1
superfluytee	1	war	1
suppose	1	ware	1
swiche	1	warice	1
swithe	1	wast	1
swoote	1	water	1
sworen	1	weel	1
sworn	1	welked	1
swyn	1	weneth	1
sydes	1	west	1
Syngeres	1	weye	1
taak	1	wher	1
taketh	1	whete	1
talent	1	while	1
T'assoille	1	whilom	1
taughte	1	Who	1
taverne	1	whom	1
tavernes	1	whoso	1
tellen	1	wikkednesse	1
temple	1	wisely	1
tendre	1	wiste	1
Testament	1	withouten	1
theech	1	wolle	1
ther-biforn	1	wolt	1
therefore	1	womman	1
theves	1	wonder	1
thider	1	woodnesse	1
tho	1	worste	1
thought	1	worthy	1
thousand	1	wrappe	1
Thow	1	wrecchednesse	1
three	1	wrecches	1
thurghout	1	wreke	1
thyne	1	Wroot	1
To-day	1	wrooth	1
Togidres	1	wyf	1
tombesteres	1	wyl	1
tonge	1	wynes	1
to-nyght	1	wyn-yevyng	1
toord	1	wys	1
torentedash	1	wysdom	1
torn	1	wyves	1
totere	1	ybore	1
toundash	1	ycaried	1
toune	1	yeve	1
toward	1	yeven	1
towardses	1	yfalle	1
town	1	yfallen	1
traytours	1	yhent	1
trespas	1	Yholde	1
trespasse	1	yholden	1
tretee	1	yiven	1
trewe	1	ymaked	1
trewely	1	Ynde	1
treye	1	yourself	1
troden	1	youthe	1
trone	1	yslawe	1
trouthes	1	yslayn	1
trowe	1	ycoyned	1
turne	1	yeer	1
turnen	1		
Unbokele	1		
understondeth	1		
unkynde	1	TOTAL WORDS READ	= 3927
unkyndely	1	TOTAL WORDS SELECTED	= 3927
unwityngly	1	TOTAL WORDS PICKED	= 3927
upon	1	TOTAL WORDS SAMPLED	= 3927
upright	1	TOTAL WORDS KEPT	= 3927
usage	1	TOTAL VOCABULARY	= 1158
used	1		
useth	1		
value	1		

Text of *The Pardoner's Introduction, Prologue and Tale*
in *The Canterbury Tales* based on *The Riverside Chaucer*

Text of *The Pardoner's Introduction, Prologue and Tale in
The Canterbury Tales* based on *The Riverside Chaucer* VI (287-968)

1 (VI 287)	Oure Hooste gan to swere as he were wood;
2 (VI 288)	Harrow! quod he, by nayles and by blood!
3 (VI 289)	This was a fals cherl and a fals justise.
4 (VI 290)	As shameful deeth as herte may devyse
5 (VI 291)	Come to this juges and hire advocatz!
6 (VI 292)	Algate this sely mayde is slayn, allas!
7 (VI 293)	Allas, to deere boughte she beautee!
8 (VI 294)	Wherfore I seye al day that men may see
9 (VI 295)	That yiftes of Fortune and of Nature
10 (VI 296)	Been cause of deeth to many a creature.
11 (VI 297)	Hire beautee was hire deth, I dar wel sayn.
12 (VI 298)	Allas, so pitously as she was slayn!
13 (VI 299)	Of bothe yiftes that I speke of now
14 (VI 300)	Men han ful ofte moore for harm than prow.
15 (VI 301)	But trewely, myn owene maister deere,
16 (VI 302)	This is a pitous tale for to heere.
17 (VI 303)	But nathelees, passe over; is no fors.
18 (VI 304)	I pray to God so save thy gentil cors,
19 (VI 305)	And eek thyne urynals and thy jurdones,
20 (VI 306)	Thyn yprocras, and eek thy galiones,
21 (VI 307)	And every boyste ful of thy letuarie;
22 (VI 308)	God blesse hem, and oure lady Seinte Marie!
23 (VI 309)	So moot I theen, thou art a propre man,
24 (VI 310)	And lyk a prelat, by Seint Ronyan!
25 (VI 311)	Seyde I nat wel? I kan nat speke in terme;
26 (VI 312)	But wel I woot thou doost myn herte to erme.
27 (VI 313)	That I almoost have caught a cardynacle.
28 (VI 314)	By corpus bones! but I have triacle,
29 (VI 315)	Or elles a draughte of moyste and corny ale,
30 (VI 316)	Or but I heere anon a myrie tale,
31 (VI 317)	Myn herte is lost for pitee of this mayde.
32 (VI 318)	Thou beel amy, thou Pardoner, he sayde,
33 (VI 319)	Telle us som myrthe or japes right anon.
34 (VI 320)	It shal be doon, quod he, by Seint Ronyon!
35 (VI 321)	But first, quod he, heere at this alestake
36 (VI 322)	I wol bothe drynke and eten of a cake.
37 (VI 323)	But right anon these gentils gonne to crye.
38 (VI 324)	Nay, lat hym telle us of no ribaudye!
39 (VI 325)	Telle us som moral thyng, that we may leere
40 (VI 326)	Som wit, and thanne wol we gladly heere.
41 (VI 327)	I graunte, ywis, quod he, but I moot thynke
42 (VI 328)	Upon som honest thyng while that I drynke.

Heere folweth the Prologe of the Pardoners Tale.

1 (VI 329)	Lordynges, quod he, in chirches whan I preche,
2 (VI 330)	I payne me to han an hauteyn speche,
3 (VI 331)	And ryngte it out as round as gooth a belle,
4 (VI 332)	For I kan al by rote that I telle.
5 (VI 333)	My theme is alwey oon, and evere was
6 (VI 334)	Radix malorum est Cupiditas
7 (VI 335)	First I pronounce whennes that I come,
8 (VI 336)	And thanne my bulles shewe I, alle and some.
9 (VI 337)	Oure lige lordes seel on my patente,
10 (VI 338)	That shewe I first, my body to warente,
11 (VI 339)	That no man be so boold, ne preest ne clerk,
12 (VI 340)	Me to destourbe of Cristes hooly werk.
13 (VI 341)	And after that thanne telle I forth my tales;
14 (VI 342)	Bulles of popes and of cardynales,
15 (VI 343)	Of patriarkes and bishopes I shewe,
16 (VI 344)	And in Latyn I speke a wordes fewe,
17 (VI 345)	To saffron with my predicacioun,
18 (VI 346)	And for to stire hem to devocioun.
19 (VI 347)	Thanne shewe I forth my longe cristal stones,
20 (VI 348)	Ycrammed ful of cloutes and of bones
21 (VI 349)	Relikes been they, as wenen they echoon.
22 (VI 350)	Thanne have I in latoun a sholder-boon
23 (VI 351)	Which that was of an hooly Jewes sheep.
24 (VI 352)	Goode men, &cnq; I seye, taak of my wordes keep;
25 (VI 353)	If that this boon be wasshe in any welle,
26 (VI 354)	If cow, or calf, or sheep, or oxe swelle
27 (VI 355)	That any worm hath ete, or worm ystonge,
28 (VI 356)	Taak water of that welle and wassh his tonge,
29 (VI 357)	And it is hool anon; and forthermoore,
30 (VI 358)	Of pokkes and of scabbe, and every soore
31 (VI 359)	Shal every sheep be hool that of this welle
32 (VI 360)	Drynketh a draughte. Taak kep eek what I telle:
33 (VI 361)	If that the good-man that the beestes oweth
34 (VI 362)	Wol every wyke, er that the cok hym croweth,

- 35 (VI 363) Fastynge, drynken of this welle a draughte,
 36 (VI 364) As thilke hooly Jew oure eldres taughte,
 37 (VI 365) His beestes and his stoor shal multiplie.
 38 (VI 366) And, sires, also it heeeth jealousy;
 39 (VI 367) For though a man be falle in jalous rage,
 40 (VI 368) Lat maken with this water his potage,
 41 (VI 369) And nevere shal he moore his wyf mystriste,
 42 (VI 370) Though he the soothe of hir defaute wiste,
 43 (VI 371) Al had she taken prestes two or thre.
 44 (VI 372) Heere is a miteyn eek, that ye may se.
 45 (VI 373) He that his hand wol putte in this mitayn,
 46 (VI 374) He shal have multiplieng of his grayn,
 47 (VI 375) Whan he hath sowen, be it whete or otes,
 48 (VI 376) So that he offre pens, or elles grotes.
 49 (VI 377) Goode men and wommen, O thyng warne I yow:
 50 (VI 378) If any wight be in this chirche now
 51 (VI 379) That hath doon synne horrible, that he
 52 (VI 380) Dar nat, for shame, of it yshryven be,
 53 (VI 381) Or any womman, be she yong or old,
 54 (VI 382) That hath ymaked hir housbonde cokewold,
 55 (VI 383) Swich folk shal have no power ne no grace
 56 (VI 384) To offren to my relikes in this place.
 57 (VI 385) And whoso fyndeth hym out of swich blame,
 58 (VI 386) He wol come up and offre a Goddes name,
 59 (VI 387) And I assoille him by the auctoritee
 60 (VI 388) Which that by bulle ygraunted was to me.
 61 (VI 389) By this gaude have I wonne, yeer by yeer,
 62 (VI 390) An hundred mark sith I was pardoner.
 63 (VI 391) I stonde lyk a clerk in my pulpet,
 64 (VI 392) And whan the lewed peple is doun yset,
 65 (VI 393) I preche so as ye han herd bifoore
 66 (VI 394) And telle an hundred false japes moore.
 67 (VI 395) Thanne peyne I me to strecche forth the nekke,
 68 (VI 396) And est and west upon the peple I bekke,
 69 (VI 397) As dooth a dowve sittynge on a berne.
 70 (VI 398) Myne handes and my tonge goon so yerne
 71 (VI 399) That it is joye to se my bisynesse.
 72 (VI 400) Of avarice and of swich cursednesse
 73 (VI 401) Is al my prechyng, for to make hem free
 74 (VI 402) To yeven hir pens, and namely unto me.
 75 (VI 403) For myn entente is nat but for to wynne,
 76 (VI 404) And nothing for correccioun of synne.
 77 (VI 405) I rekke nevere, whan that they been beryed,
 78 (VI 406) Though that hir soules goon a-blakeberyed!
 79 (VI 407) For certes, many a predicacioun
 80 (VI 408) Comth ofte tyme of yvel entencioun;
 81 (VI 409) Som for plesance of folk and flaterye,
 82 (VI 410) To been avaunced by ypocrisyse,
 83 (VI 411) And som for veyne glorie, and som for hate.
 84 (VI 412) For whan I dar noon oother weyes debate,
 85 (VI 413) Thanne wol I styngne hym with my tonge smerte
 86 (VI 414) In prechyng, so that he shal nat asterte
 87 (VI 415) To been defamed falsly, if that he
 88 (VI 416) Hath trespased to my bretheren or to me.
 89 (VI 417) For though I telle noght his propre name,
 90 (VI 418) Men shal wel knowe that it is the same,
 91 (VI 419) By signes, and by othere circumstances.
 92 (VI 420) Thus quyte I folk that doon us displeances:
 93 (VI 421) Thus spitte I out my venym under hewe
 94 (VI 422) Of hoolynesse, to semen hooly and trewe.
 95 (VI 423) But shortly myn entente I wol devyse:
 96 (VI 424) I preche of no thyng but for coveityse.
 97 (VI 425) Therefore my theme is yet, and evere was,
 98 (VI 426) Radix malorum est Cupiditas.
 99 (VI 427) Thus kan I preche agayn that same vice
 100 (VI 428) Which that I use, and that is avarice.
 101 (VI 429) But though myself be gilte in that synne,
 102 (VI 430) Yet kan I maken oother folk to twynne
 103 (VI 431) From avarice and soore to repente.
 104 (VI 432) But that is nat my principal entente:
 105 (VI 433) I preche nothyng but for coveitise.
 106 (VI 434) Of this mateere it oghte ynogh suffise.
 107 (VI 435) Thanne telle I hem ensamples many oon
 108 (VI 436) Of olde stories longe tyme agoon.
 109 (VI 437) For lewed peple loven tales olde:
 110 (VI 438) Swiche thynges kan they wel reporte and holde.
 111 (VI 439) What, trowe ye, that whiles I may teche,
 112 (VI 440) And wynne gold and silver for I teche,
 113 (VI 441) That I wol lyve in poverte wilfully?
 114 (VI 442) Nay, nay, I thoughte it nevere, trewely!
 115 (VI 443) For I wol preche and begge in sondry landes;
 116 (VI 444) I wol nat do no labour with myne handes,
 117 (VI 445) Ne make baskettes and lyve therby,
 118 (VI 446) By cause I wol nat beggen ydelly.

119 (VI 447)	I wol noon of the apostles countrefete;
120 (VI 448)	I wol have moneie, wolle, chese, and whete.
121 (VI 449)	Al were it yeven of the povereste page.
122 (VI 450)	Or of the povereste wydwe in a village.
123 (VI 451)	Al sholde hir children sterve for famyne.
124 (VI 452)	Nay, I wol drynke licour of the vyne
125 (VI 453)	And have a joly wenche in every toun.
126 (VI 454)	But herkneth, lordynges, in conclusioun:
127 (VI 455)	Youre likyng is that I shal telle a tale.
128 (VI 456)	Now have I dronke a draughte of corny ale.
129 (VI 457)	By God, I hope I shal yow telle a thyng
130 (VI 458)	That shal by reson been at youre likyng.
131 (VI 459)	For though myself be a ful vicious man,
132 (VI 460)	A moral tale yet I yow telle kan,
133 (VI 461)	Which I am wont to preche for to wynne.
134 (VI 462)	Now hoold youre pees! My tale I wol bigynne.

Heere bigynneth the Pardoners Tale.

1 (VI 463)	In Flaundes whilom was a compaignye
2 (VI 464)	Of yonge folk that haunteden folye.
3 (VI 465)	As riot, hasard, stywes, and tavernes.
4 (VI 466)	Where as with harpes, lutes, and gyternes.
5 (VI 467)	They daunce and pleyen at dees bothe day and nyght.
6 (VI 468)	And eten also and drynken over hir myght.
7 (VI 469)	Thurgh which they doon the devel sacrificie.
8 (VI 470)	Within that develes temple in cursed wise
9 (VI 471)	By superfluytee abhomynable.
10 (VI 472)	Hir othes been so grete and so dampnable
11 (VI 473)	That it is grisly for to heere hem swere.
12 (VI 474)	Oure blisshed Lordes body they totere
13 (VI 475)	Hem thoughte that Jewes rente hym nocht ynough
14 (VI 476)	And ech of hem at otheres synne lough.
15 (VI 477)	And right anon thanne comen tombesteres
16 (VI 478)	Fetys and smale, and yonge frutesteres.
17 (VI 479)	Syngeres with harpes, baudes, wafereres.
18 (VI 480)	Whiche been the verray develes officeres
19 (VI 481)	To kyndle and blowe the fyr of lecherye.
20 (VI 482)	That is annexed unto glotonye.
21 (VI 483)	The hooly writ take I to my witnesse
22 (VI 484)	That luxurie is in wyn and dronkenesse.
23 (VI 485)	Lo, how that dronken Looth, unkyndely.
24 (VI 486)	Lay by his doghtres two, unwityngly;
25 (VI 487)	So dronke he was, he nyste what he wroghte.
26 (VI 488)	Herodes, whoso wel the stories soghte.
27 (VI 489)	Whan he of wyn was repleet at his feeste.
28 (VI 490)	Right at his owene table he yaf his heeste
29 (VI 491)	To sleen the Baptist John, ful giltelees.
30 (VI 492)	Senec seith a good word doutelees;
31 (VI 493)	He seith he kan no difference fynde
32 (VI 494)	Bitwix a man that is out of his mynde
33 (VI 495)	And a man which that is dronkelewe.
34 (VI 496)	But that woodnesse, yfallen in a shrewe.
35 (VI 497)	Persevereth lenger than doth dronkenesse.
36 (VI 498)	O glotonye, ful of cursednesse!
37 (VI 499)	O cause first of oure confusioun!
38 (VI 500)	O original of oure dampnacioun.
39 (VI 501)	Til Crist hadde boght us with his blood agayn!
40 (VI 502)	Lo, how deere, shortly for to sayn,
41 (VI 503)	Aboght was thilke cursed vileynye!
42 (VI 504)	Corrupt was al this world for glotonye.
43 (VI 505)	Adam oure fader, and his wyf also.
44 (VI 506)	Fro Paradys to labour and to wo
45 (VI 507)	Were dryven for that vice, it is no drede.
46 (VI 508)	For whil that Adam fasted, as I rede,
47 (VI 509)	He was in Paradys; and whan that he
48 (VI 510)	Eet of the fruyt deffended on the tree.
49 (VI 511)	Anon he was out cast to wo and peyne.
50 (VI 512)	O glotonye, on thee wel oghte us pleyne!
51 (VI 513)	O, wiste a man how manye maladyes
52 (VI 514)	Folwen of excesse and of glotonyes.
53 (VI 515)	He wolde been the moore mesurable
54 (VI 516)	Of his diete, sittynge at his table.
55 (VI 517)	Allas, the shorte throte, the tendre mouth,
56 (VI 518)	Maketh that est and west and north and south,
57 (VI 519)	In erthe, in eir, in water, men to swynke
58 (VI 520)	To gete a glotoun deyntee mete and drynke!
59 (VI 521)	Of this matiere, O Paul, wel kanstow trete:
60 (VI 522)	Mete unto wombe, and wombe eek unto mete.
61 (VI 523)	Shal God destroyen bothe, as Paulus seith.
62 (VI 524)	Allas, a foul thyng is it, by my feith.
63 (VI 525)	To seye this word, and fouler is the dede.
64 (VI 526)	Whan man so drynketh of the white and rede

- 65 (VI 527) That of his throte he maketh his pryvee
66 (VI 528) Thurgh thilke cursed superfluitee.
67 (VI 529) The apostel wepyng seith ful pitously.
68 (VI 530) Ther walken manye of whiche yow toold have I
69 (VI 531) I seye it now wepyng, with pitous voys
70 (VI 532) They been enemys of Cristes croys.
71 (VI 533) Of whiche the ende is deeth; wombe is hir god!
72 (VI 534) O wombe! O bely! O stynkyng cod.
73 (VI 535) Fulfilled of dong and of corrupcioun!
74 (VI 536) At either ende of thee foul is the soun.
75 (VI 537) How greet labour and cost is thee to fynde!
76 (VI 538) Thise cookes, how they stampe, and streyne, and grynd.
77 (VI 539) And turnen substaunce into accident
78 (VI 540) To fulfille al thy likerous talent!
79 (VI 541) Out of the harde bones knocke they
80 (VI 542) The mary, for they caste noight away
81 (VI 543) That may go thurgh the golet softe and swoote.
82 (VI 544) Of spicerie of leef, and bark, and roote
83 (VI 545) Shal been his sauce ymaked by delit.
84 (VI 546) To make hym yet a newer appetit.
85 (VI 547) But, certes, he that haunteth swiche delices
86 (VI 548) Is deed, whil that he lyveth in tho vices.
87 (VI 549) A lecherous thyng is wyn, and dronkenesse
88 (VI 550) Is ful of stryvyng and of wrecchednesse.
89 (VI 551) O dronke man, disfigured is thy face.
90 (VI 552) Sour is thy breeth, foul artow to embrace.
91 (VI 553) And thurgh thy dronke nose semeth the soun
92 (VI 554) As though thou seydest ay Sampson, Sampson!
93 (VI 555) And yet, God woot, Sampson drank nevere no wyn.
94 (VI 556) Thou fallest as it were a styked swyn;
95 (VI 557) Thy tonge is lost, and al thyn honeste cure.
96 (VI 558) For dronkenesse is verray sepulture
97 (VI 559) Of mannes wit and his discrecioun.
98 (VI 560) In whom that drynke hath dominacioun
99 (VI 561) He kan no conseil kepe; it is no drede.
100 (VI 562) Now kepe yow fro the white and fro the rede,
101 (VI 563) And namely fro the white wyn of Lepe
102 (VI 564) That is to selle in Fysshstrete or in Chepe.
103 (VI 565) This wyn of Spaigne crepeth subtilly
104 (VI 566) In othere wynes, growynge faste by,
105 (VI 567) Of which ther ryseth swich fumositee
106 (VI 568) That whan a man hath dronken draughtes thre,
107 (VI 569) And weneth that he be at hoom in Chepe,
108 (VI 570) He is in Spaigne, right at the toun of Lepe
109 (VI 571) Nat at the Rochele, ne at Burdeux toun‐
110 (VI 572) And thanne wol he seye Sampson, Sampson!
111 (VI 573) But herkneth, lordynges, o word, I yow preye,
112 (VI 574) That alle the sovereyn actes, dar I seye,
113 (VI 575) Of victories in the Olde Testament,
114 (VI 576) Thurgh verray God, that is omnipotent,
115 (VI 577) Were doon in abstinence and in preyere.
116 (VI 578) Looketh the Bible, and ther ye may it leere.
117 (VI 579) Looke, Atilla, the grete conquerour,
118 (VI 580) Deyde in his sleep, with shame and dishonour,
119 (VI 581) Bledynge ay at his nose in dronkenesse.
120 (VI 582) A capitayn sholde lyve in sobrenesse.
121 (VI 583) And over al this, avyseth yow right wel
122 (VI 584) What was comauded unto Lamuel‐
123 (VI 585) Nat Samuel, but Lamuel, seye I;
124 (VI 586) Redeth the Bible, and fynde it expresly
125 (VI 587) Of wyn-yevyng to hem that han justise.
126 (VI 588) Namooore of this, for it may wel suffise.
127 (VI 589) And now that I have spoken of glotonye,
128 (VI 590) Now wol I yow deffenden hasardrye.
129 (VI 591) Hasard is verray mooder of lesynges,
130 (VI 592) And of deceite, and cursed forswerynges,
131 (VI 593) Blaspheme of Crist, manslaughter, and wast also
132 (VI 594) Of catel and of tyme; and forthermo.
133 (VI 595) It is repreeve and contrarie of honour
134 (VI 596) For to ben holde a commune hasardour.
135 (VI 597) And ever the hyer he is of estaat,
136 (VI 598) The moore is he yholden desolaat.
137 (VI 599) If that a prynce useth hasardrye,
138 (VI 600) In alle governaunce and policye
139 (VI 601) He is, as by commune opinioun,
140 (VI 602) Yholde the lasse in reputacioun.
141 (VI 603) Stilboun, that was a wys embassadour,
142 (VI 604) Was sent to Corynthe in ful greet honour
143 (VI 605) Fro Lacidomye to make hire alliaunce.
144 (VI 606) And whan he cam, hym happede, par chauce,
145 (VI 607) That alle the gretteste that were of that lond,
146 (VI 608) Pleyynge atte hasard he hem fond.
147 (VI 609) For which, as soone as it myghte be,
148 (VI 610) He stal hym hoom agayn to his contree,

149 (VI 611)	And seyde. Ther wol I nat lese my name.
150 (VI 612)	Ne I wol nat take on me so greet defame.
151 (VI 613)	Yow for to allie unto none hasardours.
152 (VI 614)	Sendeth othere wise embassadours;
153 (VI 615)	For, by my trouthe, me were levere dye
154 (VI 616)	Than I yow sholde to hasardours allye.
155 (VI 617)	For ye, that been so glorious in honours.
156 (VI 618)	Shul nat allyen yow with hasardours
157 (VI 619)	As by my wyl, ne as by my trettee.
158 (VI 620)	This wise philosophre, thus seyde hee.
159 (VI 621)	Looke eek that to the kyng Demetrius
160 (VI 622)	The kyng of Parthes, as the book seith us.
161 (VI 623)	Sente him a paire of dees of gold in scorn.
162 (VI 624)	For he hadde used hasard ther-biforn;
163 (VI 625)	For which he heeld his glorie or his renoun
164 (VI 626)	At no value or reputacioun.
165 (VI 627)	Lordes may fynden oother maner pley
166 (VI 628)	Honest ynough to dryve the day away.
167 (VI 629)	Now wol I speke of othes false and grete
168 (VI 630)	A word or two, as olde bookes trete.
169 (VI 631)	Gret sweryng is a thyng abhominable.
170 (VI 632)	And fals sweryng is yet moore reprevable.
171 (VI 633)	The heighe God forbad sweryng at al.
172 (VI 634)	Witnesse on Mathew; but in special
173 (VI 635)	Of sweryng seith the hooly Jeremye.
174 (VI 636)	Thou shalt swere sooth thyne othes, and nat lye.
175 (VI 637)	And swere in doom and eek in rightwisnesse;
176 (VI 638)	But ydel sweryng is a cursdnesse.
177 (VI 639)	Bihould and se that in the firste table
178 (VI 640)	Of heighe Goddes heestes honorable.
179 (VI 641)	Hou that the seconde heeste of hym is this:
180 (VI 642)	Take nat my name in ydel or amys.
181 (VI 643)	Lo, rather he forbedeth swich sweryng
182 (VI 644)	Than homycide or many a cursd thyng;
183 (VI 645)	I seye that, as by ordre, thus it stondeth:
184 (VI 646)	This knoweth, that his heestes understondeth.
185 (VI 647)	How that the seconde heeste of God is that.
186 (VI 648)	And forther over, I wol thee telle al plat
187 (VI 649)	That vengeance shal nat parten from his hous
188 (VI 650)	That of his othes is to outrageous.
189 (VI 651)	By Goddes precious herte, and By his nayles.
190 (VI 652)	And By the blood of Crist that is in Hayles,
191 (VI 653)	Sevene is my chaunce, and thyn is cynk and treye!
192 (VI 654)	By Goddes armes, if thou falsly pleye.
193 (VI 655)	This daggere shal thurghout thyn herte go!
194 (VI 656)	This fruyt cometh of the bicched bones two.
195 (VI 657)	Forsweryng, ire, falsnesse, homycide.
196 (VI 658)	Now, for the love of Crist, that for us dyde,
197 (VI 659)	Lete youre othes, bothe grete and smale.
198 (VI 660)	But, sires, now wol I telle forth my tale.
199 (VI 661)	Thise riotours thre of whiche I telle.
200 (VI 662)	Longe erst er prime rong of any belle.
201 (VI 663)	Were set hem in a taverne to drynke,
202 (VI 664)	And as they sat, they herde a belle clynke
203 (VI 665)	Biforn a cors, was caried to his grave.
204 (VI 666)	That oon of hem gan callen to his knave:
205 (VI 667)	Go bet, quod he, and axe redily
206 (VI 668)	What cors is this that passeth heer forby;
207 (VI 669)	And looke that thou reporte his name weel.
208 (VI 670)	Sire, quod this boy, it nedeth never-a-deel.
209 (VI 671)	It was me toold er ye cam heer two houres.
210 (VI 672)	He was, pardee, an old felawe of youre,
211 (VI 673)	And sodeynly he was yslayn to-nyght.
212 (VI 674)	Fordronke, as he sat on his bench upright.
213 (VI 675)	Ther cam a privee thief men clepeth Deeth.
214 (VI 676)	That in this contree al the peple sleeth.
215 (VI 677)	And with his spere he smoot his herte atwo.
216 (VI 678)	And wente his wey withouten wordes mo.
217 (VI 679)	He hath a thousand slayn this pestilence.
218 (VI 680)	And, maister, er ye come in his presence.
219 (VI 681)	Me thynketh that it were necessarie
220 (VI 682)	For to be war of swich an adversarie.
221 (VI 683)	Beth redy for to meete hym everemoore;
222 (VI 684)	Thus taughte me my dame; I seey namoore.
223 (VI 685)	By Seinte Marie! seyde this taverner.
224 (VI 686)	The child seith sooth, for he hath slayn this yeer.
225 (VI 687)	Henne over a mile, withinne a greet village.
226 (VI 688)	Bothe man and womman, child, and hyne, and page;
227 (VI 689)	I trowe his habitacioun be there.
228 (VI 690)	To been avysed greet wysdom it were.
229 (VI 691)	Er that he dide a man a dishonour.
230 (VI 692)	Ye, Goddes armes! quod this riotour.
231 (VI 693)	Is it swich peril with hym for to meete?
232 (VI 694)	I shal hym seke by wey and eek by strete.

- 233 (VI 695) I make avow to Goddes digne bones!
 234 (VI 696) Herkneth, felawes, we thre been al ones;
 235 (VI 697) Lat ech of us holde up his hand til oother,
 236 (VI 698) And ech of us bicomen ootheres brother,
 237 (VI 699) And we wol sleen this false traytour Deeth.
 238 (VI 700) He shal be slayn, he that so manye sleeth,
 239 (VI 701) By Goddes dignitee, er it be nyght!
 240 (VI 702) Togidres han thise thre hir trouthes plight
 241 (VI 703) To lyve and dyen ech of hem for oother,
 242 (VI 704) As though he were his owene ybore brother.
 243 (VI 705) And up they stirte, al dronken in this rage,
 244 (VI 706) And forth they goon towards that village
 245 (VI 707) Of which the taverner hadde spoke biforn,
 246 (VI 708) And many a grisly ooth thanne han they sworn,
 247 (VI 709) And Cristes blessed body they torente‐
 248 (VI 710) Deeth shal be deed, if that they may hym hente!
 249 (VI 711) Whan they han goon nat fully half a mile,
 250 (VI 712) Right as they wolde han troden over a stile,
 251 (VI 713) An oold man and a povre with hem mette,
 252 (VI 714) This olde man ful mekely hem grette,
 253 (VI 715) And seyde thus, Now, lordes, God yow see!
 254 (VI 716) The proudeste of thise riotoures three
 255 (VI 717) Answerde agayn, What, carl, with sory grace!
 256 (VI 718) Why artow al forwrapped save thy face?
 257 (VI 719) Why lyvestow so longe in so greet age?
 258 (VI 720) This olde man gan looke in his visage,
 259 (VI 721) And seyde thus: For I ne kan nat fynde
 260 (VI 722) A man, though that I walked into Ynde,
 261 (VI 723) Neither in citee ne in no village,
 262 (VI 724) That wolde chaunge his youthe for myn age;
 262 (VI 725) And therefore moot I han myn age stille,
 264 (VI 726) As longe tyme as it is Goddes wille.
 265 (VI 727) Ne Deeth, allas, ne wol nat han my lyf,
 266 (VI 728) Thus walke I, lyk a restelees kaityf,
 267 (VI 729) And on the ground, which is my moodres gate,
 268 (VI 730) I knokke with my staf, bothe erly and late,
 269 (VI 731) And seye Leeve mooder, leet me in!
 270 (VI 732) Lo how I vanysshe, flessch, and blood, and skyn!
 271 (VI 733) Allas, whan shul my bones been at reste?
 272 (VI 734) Mooder, with yow wolde I chaunge my cheste
 273 (VI 735) That in my chambre longe tyme hath be,
 274 (VI 736) Ye, for an heyre clowt to wrappe me!
 275 (VI 737) But yet to me she wol nat do that grace,
 276 (VI 738) For which ful pale and welked is my face.
 277 (VI 739) But, sires, to yow it is no curteisye
 278 (VI 740) To speken to an old man vileynye,
 279 (VI 741) But he trespasse in word or elles in dede.
 280 (VI 742) In Hooly Writ ye may yourself wel rede:
 281 (VI 743) Agayns an oold man, hoor upon his heed,
 282 (VI 744) Ye sholde arise: wherfore I yeve yow reed,
 283 (VI 745) Ne dooth unto an oold man noon harm now,
 284 (VI 746) Namooore than that ye wolde men did to yow
 285 (VI 747) In age, if that ye so longe abyde.
 286 (VI 748) And God be with yow, where ye go or rydel!
 287 (VI 749) I moot go thider as I have to go,
 288 (VI 750) Nay, olde cherl, by God, thou shalt nat so,
 289 (VI 751) Seyde this oother hasardour anon:
 290 (VI 752) Thou partest nat so lightly, by Seint John!
 291 (VI 753) Thou spak right now of thilke traytour Deeth,
 292 (VI 754) That in this contree alle oure freendes sleeth,
 293 (VI 755) Have heer my trouthe, as thou art his espye,
 294 (VI 756) Telle where he is or thou shalt it abyde,
 295 (VI 757) By God and by the hooly sacrement!
 296 (VI 758) For soothly thou art oon of his assent
 297 (VI 759) To sleen us yonge folk, thou false theef!
 298 (VI 760) Now, sires, quod he, if that yow be so leef
 299 (VI 761) To fynde Deeth, turne up this croked wey,
 300 (VI 762) For in that grove I lafte hym, by my fey,
 301 (VI 763) Under a tree, and there he wole abyde;
 302 (VI 764) Noght for youre boost he wole him no thyng hyde.
 303 (VI 765) Se ye that ook? Right there ye shal hym fynde,
 304 (VI 766) God save yow, that boghte agayn mankynde,
 305 (VI 767) And yow amende! Thus seyde this olde man;
 306 (VI 768) And everich of thise riotoures ran
 307 (VI 769) Til he cam to that tree, and ther they founde
 308 (VI 770) Of floryns fyne of gold ycoyned rounde
 309 (VI 771) Wel ny an eighte bussshels, as hem thoughte,
 310 (VI 772) No lenger thanne after Deeth they soughte,
 311 (VI 773) But ech of hem so glad was of that sighte,
 312 (VI 774) For that the floryns been so faire and brighte,
 313 (VI 775) That doun they sette hem by this precious hoord,
 314 (VI 776) The worste of hem, he spak the firste word,
 315 (VI 777) Bretheren, quod he, taak kep what that I seye;
 316 (VI 778) My wit is greet, though that I bourde and pleye.

317 (VI 779)	This tresor hath Fortune unto us yiven
318 (VI 780)	In myrthe and joliftee oure lyf to lyven.
319 (VI 781)	And lightly as it comth, so wol we spende.
320 (VI 782)	Ey, Goddes precious dignitee! Who wende
321 (VI 783)	To-day that we sholde han so fair a grace?
322 (VI 784)	But myghte this gold be caried fro this place
323 (VI 785)	Hoom to myn hous, or elles unto youres
324 (VI 786)	For wel ye woot that al this gold is oures
325 (VI 787)	Thanne were we in heigh felicitee.
326 (VI 788)	But trewely, by daye it may nat bee.
327 (VI 789)	Men wolde seyn that we were theves stronge.
328 (VI 790)	And for oure owene tresor doon us honge.
329 (VI 791)	This tresor moste ycaried be by nyghte
330 (VI 792)	As wisely and as slyly as it myghte.
331 (VI 793)	Wherfore I rede that cut among us alle
332 (VI 794)	Be drawe, and lat se wher the cut wol falle;
333 (VI 795)	And he that hath the cut with herte blithe
334 (VI 796)	Shal renne to the town, and that ful swithe.
335 (VI 797)	And brynge us breed and wyn ful prively.
336 (VI 798)	And two of us shul kepen subtilly
337 (VI 799)	This tresor wel; and if he wol nat tarie.
338 (VI 800)	Whan it is nyght, we wol this tresor carie.
339 (VI 801)	By oon assent, where as us thynketh best.
340 (VI 802)	That oon of hem the cut broghte in his fest,
341 (VI 803)	And bad hem drawe and looke where it wol falle;
342 (VI 804)	And it fil on the yongeste of hem alle.
343 (VI 805)	And forth toward the toun he wente anon.
344 (VI 806)	And also soone as that he was gon.
345 (VI 807)	That oon of hem spak thus unto that oother:
346 (VI 808)	Thow knowest wel thou art my sworn brother;
347 (VI 809)	Thy profit wol I telle thee anon.
348 (VI 810)	Thou woost wel that oure felawe is agon.
349 (VI 811)	And heere is gold, and that ful greet plentee.
350 (VI 812)	That shal departed been among us thre.
351 (VI 813)	But natheles, if I kan shape it so
352 (VI 814)	That it departed were among us two.
353 (VI 815)	Hadde I nat doon a freendes torn to thee?
354 (VI 816)	That oother answerde, I noot hou that may be.
355 (VI 817)	He woot that the gold is with us tweye;
356 (VI 818)	What shal we doon? What shal we to hym seye?
357 (VI 819)	Shal it be conseil? seyde the firste shrewe.
358 (VI 820)	And I shal tellen in a wordes fewe
359 (VI 821)	What we shal doon, and brynge it wel aboute.
360 (VI 822)	I graunte, quod that oother, out of doute.
361 (VI 823)	That, by my trouthe, I wol thee nat biwreye.
362 (VI 824)	Now, quod the firste, thou woost wel we be tweye.
363 (VI 825)	And two of us shul strengre be than oon.
364 (VI 826)	Looke whan that he is set, that right anon
365 (VI 827)	Arys as though thou woldest with hym pleye.
366 (VI 828)	And I shal ryve hym thurgh the sydes tweye
367 (VI 829)	Whil that thou strogelest with hym as in game.
368 (VI 830)	And with thy daggere looke thou do the same;
369 (VI 831)	And thanne shal al this gold departed be.
370 (VI 832)	My deere freend, bitwixen me and thee.
371 (VI 833)	Thanne may we bothe oure lustes all fulfillle.
372 (VI 834)	And pleye at dees right at oure owene wille.
373 (VI 835)	And thus acorded been these shrewes tweye
374 (VI 836)	To sleen the thridde, as ye han herd me seye.
375 (VI 837)	This yongeste, which that wente to the toun.
376 (VI 838)	Ful ofte in herte he rolleth up and down
377 (VI 839)	The beautee of these floryns newe and brighte.
378 (VI 840)	O Lord! quod he, if so were that I myghte
379 (VI 841)	Have al this tresor to myself allone.
380 (VI 842)	Ther is no man that lyveth under the trone
381 (VI 843)	Of God that sholde lyve so murye as I!
382 (VI 844)	And atte laste the feend, oure enemy,
383 (VI 845)	Putte in his thought that he sholde poyson beye.
384 (VI 846)	With which he myghte sleen his felawes tweye;
385 (VI 847)	For-why the feend foond hym in swich lyvyng
386 (VI 848)	That he hadde leve him to sorwe brynge.
387 (VI 849)	For this was outrely his fulle entente.
388 (VI 850)	To sleen hem bothe and nevere to repente.
389 (VI 851)	And forth he gooth, no lenger wolde he tarie.
390 (VI 852)	Into the toun, unto a pothecarie,
391 (VI 853)	And preyde hym that he hym wolde selle
392 (VI 854)	Som poyson, that he myghte his rattes quelle;
393 (VI 855)	And eek ther was a polcat in his hawe.
394 (VI 856)	That, as he seyde, his capouns hadde yslawe.
395 (VI 857)	And fayn he wolde wreke hym, if he myghte.
396 (VI 858)	On vermyn that destroyed hym by nyghte.
397 (VI 859)	The pothecarie answerde, And thou shalt have
398 (VI 860)	A thyng that, also God my soule save,
399 (VI 861)	In al this world ther is no creature
400 (VI 862)	That eten or dronken hath of this confiture

- 401 (VI 863) Noght but the montance of a corn of whete,
402 (VI 864) That he ne shal his lif anon forlete;
403 (VI 865) Ye, sterve he shal, and that in lasse while
404 (VI 866) Than thou wolt goon a paas nat but a mile,
405 (VI 867) This poysoun is so strong and violent.
406 (VI 868) This cursed man hath in his hond yhent
407 (VI 869) This poysoun in a box, and sith he ran
408 (VI 870) Into the nexte strete unto a man,
409 (VI 871) And borwed of hym large botelles thre,
410 (VI 872) And in the two his poysoun poured he;
411 (VI 873) The thridde he kepte clene for his drynke.
412 (VI 874) For al the nyght he shoop hym for to swynke
413 (VI 875) In carynge of the gold out of that place.
414 (VI 876) And whan this riotour, with sory grace,
415 (VI 877) Hadde filled with wyn his grete botels thre,
416 (VI 878) To his felawes agayn repaireth he.
417 (VI 879) What nedeth it to sermone of it moore?
418 (VI 880) For right as they hadde cast his deeth bifooore,
419 (VI 881) Right so they han hym slayn, and that anon.
420 (VI 882) And whan that this was doon, thus spak that oon:
421 (VI 883) Now lat us sitte and drynke, and make us merie.
422 (VI 884) And afterward we wol his body berie.
423 (VI 885) And with that word it happed hym, par cas,
424 (VI 886) To take the botel ther the poysoun was,
425 (VI 887) And drank, and yaf his felawe drynke also,
426 (VI 888) For which anon they storven bothe two.
427 (VI 889) But certes, I suppose that Avycen
428 (VI 890) Wroot nevere in no canon, ne in no fen,
429 (VI 891) Mo wonder signes of empoisonyng
430 (VI 892) Than hadde these wrecches two, er hir endyng.
431 (VI 893) Thus ended been these homycides two,
432 (VI 894) And eek the false empoisonere also.
433 (VI 895) O cursed synne of alle cursednesse!
434 (VI 896) O traytours homycide, O wikkednesse!
435 (VI 897) O glotonye, luxurie, and hasardrye!
436 (VI 898) Thou blasphemour of Crist with vileynye
437 (VI 899) And othes grete, of usage and of pride!
438 (VI 900) Allas, mankynde, how may it bitide
439 (VI 901) That to thy creatour, which that the wroghte
440 (VI 902) And with his precious herte-blood thee boghte,
441 (VI 903) Thou art so fals and so unkynde, allas?
442 (VI 904) Now, goode men, God foryeve yow youre trespas,
443 (VI 905) And ware yow fro the synne of avarice!
444 (VI 906) Myn hooly pardoun may yow alle warice,
445 (VI 907) So that ye offre nobles or sterlynges,
446 (VI 908) Or elles silver broches, spoones, rynges,
447 (VI 909) Boweth youre heed under this hooly bulle!
448 (VI 910) Cometh up, ye wyves, offreth of youre wolle!
449 (VI 911) Your names I entre heer in my rolle anon;
450 (VI 912) Into the blisse of hevene shul ye gon.
451 (VI 913) I yow assoille, by myn heigh power,
452 (VI 914) Yow that wol offre, as clene and eek as cleer
453 (VI 915) As ye were born. And lo, sires, thus I preche.
454 (VI 916) And Jhesu Crist, that is oure soules leche,
455 (VI 917) So graunte yow his pardoun to receyve,
456 (VI 918) For that is best; I wol yow nat deceyve.
457 (VI 919) But, sires, o word forgat I in my tale:
458 (VI 920) I have relikes and pardoun in my male,
459 (VI 921) As faire as any man in Engelond,
460 (VI 922) Whiche were me yeven by the popes hond.
461 (VI 923) If any of yow wole, of devocion,
462 (VI 924) Offren and han myn absolucion,
463 (VI 925) Com forth anon, and kneleth heere adoun,
464 (VI 926) And mekely receyveth my pardoun;
465 (VI 927) Or elles taketh pardoun as ye wende,
466 (VI 928) Al newe and fressh at every miles ende,
467 (VI 929) So that ye offren, alwey newe and newe,
468 (VI 930) Nobles or pens, whiche that be goode and trewe.
469 (VI 931) It is an honour to everich that is heer
470 (VI 932) That ye mowe have a suffisant pardoneer
471 (VI 933) T'assoille yow in contree as ye ryde,
472 (VI 934) For adventures whiche that may bityde,
473 (VI 935) Paraventure ther may fallen oon or two
474 (VI 936) Doun of his hors and breke his nekke atwo.
475 (VI 937) Looke which a seuretee is it to yow alle
476 (VI 938) That I am in youre felaweshipe yfalle,
477 (VI 939) That may assoille yow, bothe moore and lasse.
478 (VI 940) Whan that the soule shal fro the body passe.
479 (VI 941) I rede that oure Hoost heere shal bigynne,
480 (VI 942) For he is moost enveloped in synne.
481 (VI 943) Com forth, sire Hoost, and offre first anon,
482 (VI 944) And thou shalt kisse the relikes everychon,
483 (VI 945) Ye, for a grote! Unbokele anon thy purs.
484 (VI 946) Nay, nay! quod he, thanne have I Cristes curs!

485 (VI 947)	Lat be, quod he, it shal nat be, so theeche!
486 (VI 948)	Thou woldest make me kisse thyn olde breech,
487 (VI 949)	And swere it were a relyk of a seint,
488 (VI 950)	Though it were with thy fundement depeint!
489 (VI 951)	But, by the croys which that Seint Eleyne fond,
490 (VI 952)	I wolde I hadde thy coillons in myn hond
491 (VI 953)	In stide of relikes or of seintuarie.
492 (VI 954)	Lat kutte hem of, I wol thee helpe hem carie:
493 (VI 955)	They shul be shryned in an hogges toord!
494 (VI 956)	This Pardoner answerde nat a word;
495 (VI 957)	So wrooth he was, no word ne wolde he seye.
496 (VI 958)	Now, quod oure Hoost, I wol no lenger pleye
497 (VI 959)	With thee, ne with noon oother angry man.
498 (VI 960)	But right anon the worthy Knyght bigan,
499 (VI 961)	Whan that he saugh that al the peple lough,
500 (VI 962)	Namoore of this, for it is right ynough!
501 (VI 963)	Sire Pardoner, be glad and myrie of cheere;
502 (VI 964)	And ye, sire Hoost, that been to me so deere,
503 (VI 965)	I prey yow that ye kisse the Pardoner.
504 (VI 966)	And Pardoner, I prey thee, drawe thee neer,
505 (VI 967)	And, as we diden, lat us laughe and pleye.
506 (VI 968)	Anon they kiste, and ryden forth hir weye.

Heere is ended the Pardoners Tale.